

ПРОГРАМА

НА

XXIII-те „ЕПИСКОП-КОНСТАНТИНОВИ ЧЕТЕНИЯ”

„Фрагментирани светове”

Шумен, 19.05.2016 г.

Организатор: Факултет по хуманитарни науки

Организационен комитет:

доц. д-р Антоанета Димитрова - председател
проф. д-р Елена Стоянова
доц. д-р Тодор Тодоров
проф. д.ф.н. Денка Кръстева
гл. ас. д-р Калина Йочева
доц. д-р Велка Попова
гл. ас. д-р Мирослава Цветкова
доц. д-р Снежана Великова - отг. редактор на изданието

РЕГИСТРАЦИЯ: 19.05.2016 г., от 10.30 до 11.00 ч., зала 219, К1

ОТКРИВАНЕ: 19.05.2016 г., 11.00 ч., зала 219, К1

ЗАСЕДАНИЯ ПО СЕКЦИИ: 19.05.2016 г.

Секция „Фрагментирани светове” – К1, зала 219, от 11.15 ч.

Секция „Фрагментирани светове в културологията, литературознанието и богословието“
– К1, зала 219, от 14.45 ч.

Секция „Фрагментирани светове в езикознанието и дидактиката“ – К1, зала 211, от 11.15 ч.

СЕКЦИЯ
ФРАГМЕНТИРАНИ СВЕТОВЕ

19.05.2016 г., Зала 219, К1

Първо заседание

Председател: доц. д-р Снежана Бойчева

- 11.15-11.30 **проф. д.ф.н. Цветана Георгиева (София)** – Фрина. Из социо-културната митология
11.30-11.45 **проф. д-р Татяна Чалъкова, гл.ас. д-р Ембие Кязимова (Шумен)** – Фрагментирани светове през призмата на числата от 1 до 9 и сакралният ъгъл
11.45-12.00 **доц. д-р Стефка Петкова-Калева (Шумен)** – Типологични модели на `цялото` в езика
12.00-12.15 **доц. д-р Снежана Великова, докт. Иван Капралов (Шумен)** – Медии и фрагментация на обществото
12.15-12.30 **доц. д-р Снежана Бойчева (Шумен)** – Фрагментирани светове. Минало и настояще в романа на Илия Троянов „Macht und Widerstand“ („Власт и съпротива“)
12.30-12.45 **доц. д-р Антоанета Димитрова (Шумен)** – Фрагментираната българска социалистическа действителност – табута, лъжи и истини в романа на Илия Троянов „Macht und Widerstand“ („Власт и съпротива“)

Обедна почивка: 12.45-13.00 ч.

Второ заседание

Председател: доц. д-р Стефка Калева

- 13.00-13.15 **проф. д-р Светла Коева (София - БАН)** – Различия при превода на термини?
13.15-13.30 **гл. ас. д-р Николай Николов (Шумен)** – Редките думи в старобългарския пълен превод на „Огласителните слова“ на свети Кирил Йерусалимски (ГИМ, Син. 478)
13.30-13.45 **д. ф. н. Марина Врачу (Яш, Румъния)** – Старославянизми в румънском языке
13.45-14.00 **ас. Татяна Терзиева (Шумен)** – Особенности терминообразования в русском и болгарском языках (на примере терминов автомобилестроения)
14.00-14.15 **д-р Красимира Колева (Шумен)** – Класификацията на българските диалекти и границите на фрагментирането ѝ
14.15-14.30 **студ. Десислава-Девора Атанасова (Шумен)** – *Успехът* като фрагмент от познанието за света
Почивка: 14.30-14.45 ч.

СЕКЦИЯ
ФРАГМЕНТИРАНИ СВЕТОВЕ В
КУЛТУРОЛОГИЯТА, ЛИТЕРАТУРОЗНАНИЕТО И БОГОСЛОВИЕТО

19.05.2016 г., Зала 219, К1

Първо заседание

Председател: проф. д.ф.н. Цветана Георгиева

- 14.45-15.00 **гл. ас. Янка Драгомирова (Шумен)** – Старозаветната представа за ангелския свят – произход и развитие
15.00-15.15 **гл. ас. д-р Илонка Стоянова (Шумен)** – Съдебният процес срещу Исус Христос – богословски и юридически фрагменти
15.15-15.30 **проф. д. теол. н. Румен Ваташки (Шумен)** – Кореспонденцията на Българския патриарх Кирил с проф. Д. Нуридгани по време на Вторият ватикански събор (1962-1965 г.)
15.30-15.45 **докт. Пламен Иванов (Шумен)** – Догматът за главенство и непогрешимост на римския първосвещеник в контекста на Втория ватикански събор
15.45-16.00 **д-р Румяна Малчева (Шумен)** – Среща на науката с вярата
Дискусия 16.00-16.15

Второ заседание

Председател: проф. д. теол. н. Румен Ваташки

- 16.15-17.00 **доц. д-р Екатерина Керемидарска (Шумен)** – Празничното ежедневие на населението, изповядващо ислям в Източни Родопи
17.00-17.15 **гл. ас. д-р Вежди Хасан (Шумен)** – Мястото на шехренгизите в класическата турска поезия
17.15-17.30 **гл. ас. д-р Бисерка Стоименова (Шумен)** – Дистрофията на glamur-а в “Богът на касапите” на Ясмина Реза

- 17.30-17.45 **докт. Иван Иванов (Шумен)** – Мистификацията като възможен код към "Лозунги" от Мария Судаева
- 17.45-18.00 **докт. Биляна Павлова (Шумен)** - За инсценирането на спомени и идентичността в романите на Румяна Захариева
- 18.00-18.15 **докт. Стоян Стоянов (Шумен)** – Светът на Финиъс Барнъм: Най-великото шоу на света
- Дискусия 18.15-18.30**

СЕКЦИЯ
ФРАГМЕНТИРАНИ СВЕТОВЕ В
ЕЗИКОЗНАНИЕТО И ДИДАКТИКАТА
19.05.2016 г., Зала 211, К1

Първо заседание

Председател: гл. ас. д-р Севгинар Динчерова

- 11.15-11.30 **гл. ас. д-р Неврие Чуфадар (Шумен)** – Културната ценност на произведенията на турската народна култура при детското възпитание
- 11.30-11.45 **гл.ас. д-р Албена Иванова (Шумен)** – Български и немски пословици и техни съвременни еквиваленти в рекламни текстове
- 11.45-12.00 **гл.ас. д-р Ирина Иванова (Шумен)** – The status of speaking and communication in EFL classroom
- 12.00-12.15 **докт. Полина Миткова (Шумен)** – Teaching Implicature to Adult Learners of English
- 12.15-12.30 **д-р Ольга Опарина (Москва, Русия)** - Концептуално поле *знание*: *знание vs. мнение / вера...*
- Обедна почивка: 12.30-13.00**

Второ заседание

Председател: доц. д-р Мийрям Салим

- 13.00-13.15 **доц. д-р Мийрям Салим, студ. Айджан Пенева (Шумен)** – Общи словообразователни модели в турския език и урду в контекста на езиковото взаимодействие
- 13.15-13.30 **ас. Менент Шукриева (Шумен)** – За някои словообразователни модели в съвременния турски юридически език
- 13.30-13.45 **гл. ас. д-р Харун Бекир (Пловдив)** – Структура и семантика на редупликациите в турския език
- 13.45-14.00 **докт. Станислава Теофилова (Кирилова) (Шумен)** – Словоредни комбинации на допълнение и обстоятелствено пояснение в съобщителното изказване

Почивка:14.00-14.15

Трето заседание

Председател: гл. ас. д-р Ирина Иванова

- 14.15-14.30 **преп. д-р Надежда Стойкова (Шумен)** – Синтактични особености на обръщенията в българския език
- 14.30-14.45 **докт. Аксения Каракалева-Тодорова (Шумен)** – Проявление на квазивъпросителните изказвания в българската разговорна реч
- 14.45-15.00 **д-р Снежана Добрева, Красимира Чепишева (Шумен)** – Комплексният анализ на текста и ролята му в процеса на отработване на текстови грешки на учениците
- 15.00-15.15 **гл. ас. д-р Севгинар Динчерова (Шумен)** – Übersetzungsprobleme der kulturspezifischen Komponenten in literarischen Texten
- Дискусия 15.15-15.30**

ИЗИСКВАНИЯ ЗА ТЕХНИЧЕСКОТО ОФОРМЯНЕ НА ДОКЛАДИТЕ

1. Обемът на доклада да не надхвърля 15 стандартни машинописни страници (или общо 27000 знака (заедно с библиографията, таблиците, фигурите, таблиците, бележките под черта и приложенията).

2. Файлът с публикацията да бъде оформен в RTF (Rich Text Format) за WORD на Windows 98 или по-висока версия и дублиран във формат PDF.

3. Текстът на материала да има следния вид:

- Темата на доклада – Times New Roman, size 14, Bold, Centered, Caps Lock
- празен ред
- Звание, степен, име и фамилия на автора – Times New Roman, size 12, Regular, Centered
- празен ред
- Месторабота – Times New Roman, size 12, Regular, Centered
- Електронен адрес – Times New Roman, size 10, Regular, Centered
- празен ред
- Заглавие на английски език – Times New Roman, size 10, Regular, Centered
- Звание, степен, име и фамилия на автора на английски език – Times New Roman, size 10, Regular, Centered
- резюме на английски език – до 10 реда – Times New Roman, size 10, Regular, Justified, First Line 0,5cm
- ключови думи – до 5 ключови думи на английски език – Times New Roman, size 10, Regular, Justified, First Line 1,27cm
- празен ред
- Текстът на доклада – Times New Roman, size 12, Regular, Justified, First Line 1cm
- Цитирана литература – Times New Roman, size 10, Regular, Justified, First Line 0,5 cm

4. **Цитирането на източниците в текста** (фамилия на автора, година на изданието, двоеточие, интервал, страница/страници (последните оформени с дълго тире) се дава в квадратни скоби, например [Бауман 1998: 34 – 35]. Ако е сборник, се дава фамилията на редактора и годината на изданието и страницата, напр. [Димитрова, ред. 1998: 56]. В статиите, писани на български език, записването на имената на автори, писали на чужд език (на кирилица или латиница), е на българска кирилица при спазване на изискванията за предаване на собствени имена от чужди езици в българския книжовен език (справка – Официален правописен речник на български език. София: Просвета, 2012, с. 30 – 34).

5. **Цитираната литература** да бъде разположена в края на доклада и да е оформена в азбучен ред, като се отчитат следните изисквания:

5.1 **Оформянето** става по следния начин: фамилия на автора (ако е сборник – фамилия на редактора), година на издаване (и двете Bold), двоеточие, интервал. След това се записват фамилията и инициалите на автора (в оригинал), разделени от запетая, заглавието на цитираната **книга**, завършващо с точка. Следват мястото на издаване (град), двоеточие, интервал, издателството, запетая и годината на издаване, точка, например:

Димчев 2011: Димчев, К. Основи на методиката на обучението по български език. София: УИ Св. Климент Охридски, 2011.

Димитрова, ред. 1998: Езиково съзнание. Ред. Ст. Димитрова. София: Наука и изкуство, 1998.

Караулов 1999: Караулов, Ю. Н. Активная грамматика и ассоциативно-вербальная сеть. Москва: ИРЯ РАН, 1999.

Станкова, Харлакова 1991: Stankova, E., I. Harlacova. English idioms. София: УИ Св. Климент Охридски, 1991.

Забележка:

✚ Не се допуска съкращаване на името на града на издаване и издателството (напр. *С.: Нар. просвета*).

✚ Името на издателството не се поставя в кавички; съкращения се допускат само на титли от типа на *Св. Климент Охридски, Еп. Константин Преславски*.

✚ При повече от един инициал се оставя интервал между тях, например: *Караулов, Ю. Н.*

✚ Името на патрона на Шуменския университет – *Константин* – не подлежи на съкращаване, тъй като *Преславски* не е фамилното му име.

5.2. Ако е цитирана **статия**, след заглавието, завършващо с точка, се поставя дълго тире (или две наклонени черти) и след тях се цитира заглавието на книгата или списанието, посочват се мястото и годината на издаване, при списанията – и броят (въведен с №), както и страниците на статията (с дълго тире), например:

Карагъзова 1998: Карагъзова, Сн. Езикът на рекламата. – В: Езиково съзнание. Под ред. на Ст. Димитрова. София: Наука и изкуство, 1998, с. 289 – 315.

Харалампиев 1981: Харалампиев, Ив. Старобългарските средства за изразяване на бъдещи действия и съвременните форми за бъдеще време. – Български език, 1981, № 2, с. 116 – 122.

Забележка: Книгите, в които са поместени статиите, се въвеждат след *V:* или *In:*.

5.3. Ако статията е от **вестник**, се дават заглавието, годината, броят (пише се №), датата, страниците, напр.:

... // *Литературен глас*, V, №161, 24.IX.1932, с. 4.

5.4. При **електронните източници** се записва датата на публикуване (ако е посочена), след това датата на влизане в сайта, като сайтът се посочва в ъглови скоби, напр.:

Шепърд 1998: Sheppard, L. Father Involvement Shows Positive Outcomes. 13 April, 1998. University of Illinois at Urbana-Champaign. 29 July, 1999 <<http://www.urbanext.uiuc.edu/news/news980413g.html>>.

5.5. При **повече публикации от един и същи автор** в една и съща година след годината се слага буква а, б, в.

Забележка: При цитиране, рубрикиране и подреждане на библиографските източници е препоръчително да се правят справки в *Официален правописен речник на българския език. София: Просвета, 2012.*

6. **Бележките под линия** да бъдат разположени на съответната страницата. Графиките и таблиците са бъдат номерирани и озаглавени.

7. **Срок за предаване:** на самата конференция или до 30.08.2016 г.

8. **Електронен адрес за изпращане на материалите:** fhn-cheteniya@shu-bg.net